

نشانه‌ها در طاق بزرگ طاق بستان

حمید رضا محبی

تاریخ دریافت مقاله:
۸۲/۱/۱۵
تاریخ پذیرش نهایی:
۸۴/۸/۱۴

چکیده:

طاق بزرگ طاق بستان با ابعاد و نسبت‌هایی متفاوت، ترکیبی بدیع و فن و روشی پیچیده‌تر در او پسین سال‌های حکومت ساسانی در غرب ایران ساخته می‌شود. ساسانیان با به پایان رساندن این اثر شاخص پیامی برای ماندن هر چه بیشتر فرستاده‌اند و آن را در ساختار پیچیده‌ی طاق بزرگ و نقوش بغايت حیرت انگیز آن نهان داشته‌اند تا همچون صخره‌های بلند و ستبر کوهی که در کنارش غنوده است، جاودان بماند. در نقوش طاق بزرگ ما با تمامی رمزگان فرهنگی از جنبه‌های گوناگون مواجه می‌شویم. در هر یک از موارد ما به اطلاعاتی دست می‌یابیم که در نهایت با دوره‌ی تاریخی مربوطه – که زمان ساسانیان می‌باشد – آشنا شده، ارتباط برقرار می‌کنیم.

انتخاب مواد و مصالح، انتخاب مکان مناسب در ارتباط با مصالح مورد نظر، بررسی شیوه‌های اجرای کار، قابلیت دسترسی و جاده‌ی مناسب و با معنای نقوش در طاق و مجموعه‌ی نقوش موجود از منظر نشانه شناسی، جملگی برمعنایهای صریح، ضمنی و اسطوره‌ای اشاره داشته، و دیدگاه‌های تازه‌ای را در بررسی این اثر بر جسته می‌گشایند.

واژه‌های کلیدی:

طاق بستان، نشانه، ساسانیان، شکار.

مقدمه

جنبهای تاریخی داشته و کمتر به جنبه‌های نمادین و نشانه‌شناسیک آن پرداخته شده است. هر چند که این اثر برجسته در نگاه اول همچون یک اثر معماری خودنمایی می‌کند، ولی مکان و ساختار آن در مجموع نوعی بیان نمادین از مفاهیم و رمزی است که با حیات بخشی و پایداری در ارتباط می‌باشد. این مفاهیم و رمزی با آن چه که فرهنگ ساسانی خوانده می‌شود همانگ بوده و نماد و نشانه‌های موجود در آن معرف پیام فرهنگ مذکور برای بقاء و تداوم تاریخی خویش است. عدم وجود وحضور کتبیه‌ی مکتوبی که اشارات مستقیم و صریح تاریخی داشته باشد، تحلیل و تعبیر نمادین نقوش طاق بزرگ را به جهت شناخت هر چه دقیق تر این اثر برجسته که دارای ویژگی‌های بارز ملی و هویتی ایرانی می‌باشد، امری لازم و ضرور می‌کند. در این راستا این گفتار می‌کوشد از منظر نشانه‌شناسی به تحلیل ساختار طاق بزرگ و نقوش آن بپردازد.

هنر ساسانی ریشه‌ای کهن دارد و در دوران رونق و شکستگی خود آثار گرانبهایی از خود به یادگار گذاشته است. یکی از مهم‌ترین عرصه‌های فعالیت هنری ساسانیان، نقش برجسته‌های آنان بر دل صخره‌های کوه‌های بلند است. ساسانیان از همه‌ی اسلاف خود سنن نقوش برجسته‌ی صخره‌ای را که از هزاره‌ی سوم ق. م شناخته‌شده، اخذ و حفظ کرده، گسترش دادند. متجاوز از سی نقش برجسته‌ی آنان صخره‌های ایران را می‌زنند ساخته است. هیچ یک از آن‌ها دارای سجیه‌ی صریح دینی نیست : اعطای منصب، فتح، غلبه بر دشمن، شکار، شاه با افراد موکب یا افراد خانواده‌ی خویش. ولی جملگی موارد ذکر شده با حضور و حمایت متولیان امور دینی است. طاق بزرگ طاق بستان، آخرین اثر صخره‌ای ساسانیان و بهیانی دیگر آخرين اثر دوران باستان در سرزمین ایران است. بررسی‌های انجام شده در باره‌ی این اثر برجسته، تاکنون بیشتر

۱. طاق بزرگ طاق بستان: موقعیت و جغرافیا

بغستان را صحیح و اصل آن را مأخذ از بغضنانه (به معنی عبادتگاه یا جایگاه خداوند) دانسته‌اند. اکراد محلی "طاقوسان" (به معنی طاق و سنگ) می‌خوانند. "دیدور دو سیسیل"، مورخ رومی، درباره طاق بستان می‌نویسد: "باغستان ناحیه‌ای است که لیاقت دارد مسکن رب النوع ها باشد. درختان زیاد و میوه‌های فراوان دارد. هر نوع محصول طبیعی در آن یافت می‌شود و برای زندگانی بهترین مکان است" (حقیق، ۱۳۱۴، ص ۳۰).

کاوش‌های باستان‌شناسی در محوطه‌ی تاریخی طاق بستان، آثار بسیاری از دوره‌های مختلف به دست داد: سرستون‌های ساسانی که جملگی دارای نقش‌های بسیار عالی و نقش "متیرا" و "آناهیتا" بودند، آثار سفالی متعلق به دوره‌ی اشکانی و ساسانی و دو گورستان خمره‌ای مربوط به آیین مهرپرستی. این خمره‌های کوچک و بزرگ‌که هر یک محتوی یک جسد بود، به فاصله‌ی ۵۰۰ متر از آثار تاریخی طاق بستان در جهت شمال شرقی قرار داشت و دهانه‌ی خمره‌ها که استخوان مردگان در درون آن‌ها وجود داشت، به سمت های مختلف قرار گرفته بودند، "زیرا از گردش آفتاب پیروی کرده است ... کیفیت گورستان نشان می‌دهد که این گورستان ممتد و وسیع بوده است و چون مرکز مهرپرستان از شمال به شمال غرب و غرب کشور ایران بوده ، بی شک این ساختمان که در آن سنگ به کاررفته، گورستان مزبور به دوره‌ی مهرپرستی می‌باشد" (بختورتاش، ۱۳۵۶، صص ۱۱-۱۲).

در شمال شرقی شهر کرمانشاه، در پای کوهی ستبر که چشمدهای پر آب فراوانی را از سینه خود بپرورن می‌دهد و طاق بستان نام دارد، به آثاری از دوره‌ی ساسانیان بر می‌خوریم که برجسته‌ترین آن‌ها، طاق بزرگ است. کوه طاق بستان بخشی از سلسله کوه‌های پُراو است که از بیستون شروع و تا کردستان امتداد یافته و چون دیواری عظیم نظرگاه دشت‌های وسیع مقابل خود می‌باشدند (تصویر ۱).

وجود کوه‌های سر به فلک کشیده و چشمدهای پر آب طاق بستان از دیر باز موقعیت ویژه‌ای به این شاهراه بین‌المللی - در مسیر جاده‌ی ابریشم - در دوران باستان بخشیده و آن را در مسیر برخورد کاروان‌ها و به طبع آن، باورها و عقاید گوناگون اجتماعی و سیاسی قرار داده است. به ویژه آن که در دوران ساسانی به دلیل نزدیکی اش به پایتخت (تیسفون، در کنار رود دجله) محل بیلاقی شاهان ساسانی بوده و اهمیت برجسته‌ی سیاسی می‌یابد. آثاری که از دوره‌های مختلف باستان از این مکان بدست آمده، جایگاه برجسته و مهم آن را از نظر مذهبی، اجتماعی و سیاسی بازگو می‌کند.

در باب و جهه تسمیه‌ی طاق بستان بین نویسنده‌گان و سیاحان بزرگ و جغرافیدانان مشهور اسلامی اختلاف زیاد مشهود است و اکثر ایشان به اختلاف آن را " طاق و سلطام "، " طاق و سلطان "، " طاق و سان "، " طاق بستان "، " طاق بهستان "، " بهستون "، " طاق بستان " و " باغستان " ضبط کرده‌اند. و بعضی طاق

ولی با قدری تأمل و دقت در آن، در می‌یابد که با یک اثر حجاری عظیمی که یکپارچه از دل کوه بیرون کشیده شده، مواجه است. ساخت منسجم و یکپارچه‌ای آن به عنوان بخشی از صخره‌ی کوه، آن را به بخش جدایی ناپذیر کوه و دنباله آن بدل نموده است. طاق درست بر روی چشممه‌هایی که از دل صخره بیرون زده اند و مجموعه آثار را چون جزیره‌ای در بر گرفته اند، قرار دارد. گویی سختی و سیالیت را به عمد در کنار هم نشانده‌اند تا اثری که بوجود می‌آورند، همزاد و جدایی ناپذیر از طبیعت بوده و در دوام و ماندگاری همسان آن گردد (تصویر ۱).

از مقایسه‌ی طاق بزرگ با دو اثر دیگر ساسانی در طاق‌بستان، می‌توان این گونه استنتاج کرد که اهداف و کاربری طاق بزرگ به مراتب گستردۀ تر و فراگیرتر از دو دیگر بوده است. در نقش تاج‌گیری اردشیر دوم و طاق کوچک‌گویی تنها به اثبات و مشروعيت سلطنت دوره‌ای خویش می‌اندیشیده و در پی ارایه و سند معتبر و تاریخی برای آن هستند.^۲ ولی در برپایی طاق بزرگ عظمت و اقتدار یک سلسله‌ی شاهی را مدنظر داشته و تمامی آن چه کادر توان بوده در این راه عرضه کرده است. ساختار بغايت شکفت انگيز و حيرت‌آور آن به عنوان توده‌ی یکپارچه‌ای که از دل کوه گرانستگی آشکار گردیده، خود بیانگر قدرت و توان مادی و معنوی است که کمک احساس می‌کند در سراشیب اضمحلال قرار گرفته است و بهنچار دوباره و به جد، می‌کوشد تا خودی نشان دهد و همگان را به تحسین و اعجاب آورد و "قدرت نمایی" از پندر پایداری و دوام همیشگی خود داشته باشد. ایده‌ی شکل بخشی غارگونه و جای‌دادن نقش در آن، شاید متأثر از سنت های هندی و بودایی^۳ باشد، ولی بیانگر نوعی جاه طلبی قدرتی از توان اقتاده که می‌خواهد تعجب و حیرت همگان را برانگیزاند، نیز هست.

در ساختار طاق بزرگ، می‌توان مجموعه‌ای از تضادها و نسبت‌های گوناگون مشاهده کرد: سنگینی حجم طاق در برابر سبکایی و نوارهای رقصان در باد و پرواز فرشتگان دو سوی نمای طاق، توان پرداختن به اشکال و احجام بزرگ در برابر توان پرداختن به ریز ترین و جزیی ترین نقش، سکون و عدم حرکت پیکره‌های انتهای طاق در برابر حرک و جنبش پرشور صحنه‌های شکار دیواره‌های شرقی و غربی آن، سکوت نقش انتهای طاق در برابر شلوغی و هیاهوی شکارگران و نوازندگان در نقش شکار، حس دورشوندگی نقش انتهای طاق (حدائق برای این که بهتر دیده شوند) در برابر حس نزدیک شوندگی صحنه‌های شکار (تا جزیات شکار آشکار شوند)، روایت در صحنه‌های شکار در برابر بی روایتی در پیکره‌های انتهای طاق، همیشه پیروز میدان بودن در برابر همیشه مغلوب شدن (شکست و مرگ جانوران در صحنه‌های شکار در جانشینی با شکست و مرگ دشمنان در صحنه‌های نبرد واقعی) و...

در محوطه‌ی طاق‌بستان به سه اثر تاریخی مربوط به ساسانیان بر می‌خوریم که بر صخره‌ی کوه کنده شده‌اند: نقش بر جسته‌ی تاج‌گیری اردشیر دوم (۳۸۰ - ۳۸۳ م)، نقش شاپور سوم در کنار پدرش شاپور دوم در غارگونه‌ی کنده شده در دل صخره موسمه طاق کوچک (۳۸۸ - ۳۸۳ م) و طاق بزرگ.

طاق بزرگ به روزگار سلطنت خسرو دوم معروف به "پرویز" (۵۶۲ - ۵۹۰ م) مربوط می‌باشد. گروهی از محققین آن را به زمان سلطنت پیروز شاه (۴۵۷ - ۴۸۳ م) و گروهی دیگر به روزگار شیرویه فرزند خسرو پرویز نسبت می‌دهند. طاق بزرگ علاوه بر ابعاد بزرگتر خود نسبت به طاق کوچک دارای ویژگی‌های منحصر به‌فردی است که قابل قیاس و مقایسه با طاق کوچک نیست. این سه اثر بلحاظ تاریخی به دنبال یکدیگر آمده و در ارتباط با هم‌دیگر شکل گرفته‌اند. به طوری که تفکیک آن‌ها از یکدیگر و مستقل شمردن شان به‌نوعی مارا از شناخت تاریخی این آثار دور می‌کند.

۲. نشانه‌ها در ساختار طاق بزرگ

طاق بزرگ، غار گونه‌ای است به عمق تقریبی ۷ متر و به بلندی تقریبی ۹ متر در صخره‌ای سخت و یکپارچه. بر عکس طاق کوچک که تنها نقش بر جسته‌ی دو شاه را در برابر یکدیگر نشانه‌اند، طاق بزرگ از نقش‌های متعدد و پر جنب و جوشی برخوردار است. این نقوش هر نظاره‌گری را به خود جلب می‌کنند (تصویر ۲).

نقوش طاق بزرگ را به لحاظ فنی می‌توان به دو دسته‌ی نقش بر جسته با بر جستگی کم و نقش بر جسته با بر جستگی زیاد، به گونه‌ای که به مجسمه نزدیک شده است، تقسیم کرد. کلیه نقوش نما و دیواره‌های شرقی و غربی داخل طاق در دسته‌ی نخست و کلیه نقوش انتهای طاق در دسته دوم جای می‌گیرند. انتخاب شیوه‌ی نقش بر جسته با بر جستگی زیاد در انتهای طاق که شاه در اوج قدرت در دو وضعیت سیاسی و نظامی خود در سایه حمایت و پشتیبانی بزرگان اعتقادی و دینی نشان داده، در کنار جهت حرکت نقش دو دیواره که هر دو رو به سوی انتهای طاق دارند، نشان از اهمیت و جایگاه برتر و تأکید سازندگان بر آن دارند. در ضمن انتهای طاق به بدنی اصلی صخره متصل و از استحکام بیشتری در جهت هرچه بر جسته ترک‌کردن نقش تا سرحد تبدیل به مجسمه، برخوردار بوده است. این بر جستگی زیاد در جایی متوقف شده و پیکره‌های همچنان به بدنی اصلی صخره چسبیده‌اند. اصرار به ماندن در کنار صخره و عدم تعامل به رهایی از آن، یکی از ویژگی‌های بر جسته و تأمل برانگیز نقش ساسانی است. پیکره‌های دار چارچوبی قرار گرفته‌اند که امکانی برای رهایی شان نیست حتی برای قدرتمند ترین شان که همه چیز برای بقا و امنیت اوست.

در نگاه اول بیننده تصور می‌کند با یک اثر معماری روبروست،

۳. نشانه‌ها در نقوش طاق بزرگ

۱.۳. نقوش نمای بیرونی

۲.۳. نقوش انتهای طاق

دیواره‌ی انتهای طاق به وسیله‌ی لبه‌ی حجاری شده‌ای به دو قسمت بالا و پایین تقسیم شده است. در پایین پیکره‌ی عظیم شاه در هیبت نظامی، سراپا غرق در جوشن و سلاح، سوار بر اسبی جنگی و رزمجو دیده می‌شود (تصویر ۵). اسب شاید همان مرکب محبوب خسرو دوم موسوم به شبدير (به معنای سیاه مانند شب) باشد که در داستان های خسرو و شیرین از آن یاد شده است. شاه کلاه خودی بر سر نهاده که تاج بالدار با هلال و قرص خورشید بر آن قرار گرفته است. در زیر جوشن شاه، جامه‌ی وی با نقش سیمرغ نمایان است. نشان دادن نقش جامه‌ی شاه از روی عمد صورت گرفته تا بر سیمرغ به عنوان نماد و نشانه‌ای که در رزم و جنگجویی خوش یمنی و پیروزمندی به همراه می‌آورد، تأکید گردد.

بر صفحه‌ای که شاه سوار بر اسب بر آن قرار گرفته، نقش ستاره‌ی هفت پری حک‌گردیده که به مرور زمان ساییده شده است. ستاره‌ی هفت پر درون دایره‌ای جای داده شده و حالتی رمزآمیز دارد.^۴ دو جانب نقش شاه سوار بر اسب، دو تیم ستون با سر ستون‌هایی گلستانی شکل از سنگ ببرون آمده که گویی بخش بالایی دیواره را نگه داشته‌اند. این دو نیم ستون به وسیله‌ی رشتہ‌ای از برگ تاک به یکدیگر متصلند. توالی رشتہ برگ‌های تاک با ریتمی منظم و یکنواخت هم به مانند زمزمه‌ای آهنگین وهم به مثابه‌ی نیروی ایستایی. برای بخش بالایی نقوش عمل می‌کند واز باز سنگین و جسمی‌پیکره‌ی سواره نظام می‌کامد.

بخش فوقانی دیواره‌ی انتهای طاق مراسم اعطای منصب شاهی در حضور دو تن دیگر را نشان می‌دهد. شاه در وسط ایستاده با دست راست حلقه‌ی مزین به نوارهای مواج را از دست شخصی که در طرف چپ وی قرار گرفته، می‌گیرد. شخص مذکور با جامه‌ای بلند، ردایی که حاشیه‌ی آن مرور اید نشان است، ریشی نوک دار و تاجی نوار بسته ایستاده و نگاه به روپرتو دارد. گروهی وی را اهورامزا و گروهی موبید موبدان می‌دانند، ولی هر چه باشد نشان از موقعیت ممتاز دینی وی می‌رود.

در جانب راست شاه، پیکر بانویی سبو بدست تاج و آرایشی زیبا و لباسی مزین، در حالی که با سبوی در دستش آب به پای شاه می‌ریزد و با دست راست حلقه‌ی مزین به نوارهای مواج دیگری را به سوی شاه دراز کرده و به مقابل خود می‌نگرد، ایستاده است. او را ناهید یا آناتیا الهه‌ی " آب های نیرومند بی آلایش " معرفی کرده‌اند. وی با فعل نمادین خود برکت و حیاتی توأم با عافیت را بهار مغان می‌آورده است مردمان را از چنگال دیو خشکسالی و قحطی ایمن بدارد. هنوز هم ما در بدرقه‌ی عزیزان آب می‌افشانیم و در حمامهای عمومی به پای آشنایان آب می‌ریزیم.

تاج بزرگ شاه را هلالی در پیش زینت می‌دهد. شاخهایی که بر فراز تاج به چشم می‌خورد، در میان دو بال عقب قرار گرفته‌اند و بر روی آن هلالی است که قرص خورشید را در آن رسم کرده‌اند.

در منتهی الیه بالای طاق کنگره‌هایی مشاهده می‌شوند که یادآور قصرها و بناهای مادی و خامنشی است و در تخت جمشید فراوان دیده می‌شوند. در لبه‌ی بالای اکثربناهای ساسانی نیز چنین کنگره‌هایی را می‌توان دید. این گونه کنگره‌ها که بطور صریحی جان پناه‌های دندانه دار استحکامات و قلعه‌ها را به یاد می‌آورند، به نوعی می‌تواند بر گرفته از دندانه‌های خط الرأس سلسله کوه‌ها که همچون دیواری بلند و دسترس ناپذیر اجتماعات انسانی را از گزند بلایای طبیعی و تهاجمات دشمنان مت加وز حفظ می‌کند، باشد. در پناه چنین کنگره‌هایی می‌توان احساس امنیت کرد و از تیررس دشمنان محافظه و برآنان مسلط بود. وجود کنگره‌ها در تاج شاهان نیز می‌تواند بدنبال این معنا چون نماد مؤثری از قدرت پشتیبان دسترس ناپذیری تلقی شوند (تصویر ۲).

به دور لبه‌ی طاق طناب گونه‌ی ضخیمی از گل‌هایی که پی در پی در حال شکفتن می‌باشند، از سنگ تراشیده شده است. دو انتهای این طناب گونه، به نوارهای مواج و در اهتزازی منتهی شده که مشابه نقوش گچ بری‌های رایج ساسانی می‌باشند. در طرفین آن نوار نقش دی‌فرشته‌ی بالدار معلق در هوا که باد جامه‌ی آن ها را به جنبش و حرکت در آورده، نقش گردیده است. فرشته‌ها حلقه‌هایی با روبان‌های مواج و ظرفی حاوی خوارکی در دستان خود گرفته و همچون سروشی آسمانی با تبسی از سر رضایت نظاره گرند (تصویر ۳). عده‌ای از محققان بر این باورند که این دو فرشته‌ی بالدار همان Nike الهی پیروزی یونانیان باستان هستند و این حجاری تحت تأثیر هنر یونانی بوجود آمده است. احمد حامی با ارایه تصویر فرشته‌ی بالداری در حال کشتن گاو، اظهار می‌دارد که فرشته‌ی مذکور همان بُغْ مهر می‌باشد (حامی، ۱۲۵۵، ص ۱۲). در نقطه‌ی منتهی الیه طاق، بین دو فرشته، هلالی با نوارهای مواج در دو سویش جای گرفته است. هلال ماه از نشان‌های بسیار کهن ایرانی است. در جام کلیمو (تصویر ۱۱) شاه درون هلالی که بر روی بنایی با طاق و دو ستون قرار گرفته، ایستاده است. ماه و هلال آن از دیر باز ایده‌ی رشد را می‌رساند و این باور وجود داشته که ماه تأثیراتی بر رشد نباتات دارد. در آینین مهر گاو نخستین از ماه بر زمین فرو می‌آید.

پایه‌های طاق دارای نقشی به شکل درختی که شاخسارهای آن پراکنده شده و برگ‌هایی به شکل برگ کنگر دارند و به گل شگفتانگیزی منتهی می‌شوند، می‌باشند. آن را درخت زندگانی که شفاده‌نده‌ی هر مرضی است، نام نهاده‌اند (تصویر ۲).

نگاهی کلی به نمای بیرونی طاق بزرگ احساسی از سبک‌الای و نشاط موفقیت، پیروزی و امنیت به همراه دارد، همه چیز در حال شکوفایی، پرواز و اهتزاز است. نوارهای مواج انتهای طناب گونه‌ی دور طاق، که به سمت بالا کشانده شده، احساس پرواز و معلق فرشتگان در هوا را تشید می‌کنند.

گویای این مطلب است که نقوش مذکور بر اساس کاربری خود مورد استفاده قرار می‌گرفته اند و در مناسبت‌های گوناگون، معناهای ضمنی متفاوتی را با خود به همراه داشته اند. به طور مثال لباس شاه در صحنه‌ی تاج‌گیری نقشی ندارد و تنها به نشاندن جواهرات اکتفا کرده اند. ولی در جامه‌ی رزم وی، سوار بر اسب و جامه‌ی شکار وی، در قایق به هنگام تیراندازی به گرازان، علاوه بر نقوش گیاهی، نقوش جانوران اساطیری نیز دیده می‌شوند. و یاد رلحظه ورود به شکارگاه گوزن (دیواره‌ی شرقی) عقابی که بر فرازی ایستاده مشاهده می‌شود، همانگونه که خود شاه سوار بر اسب بر شکاران رها شده در دشت می‌نگرد (تصویر ۹).

در این پرده‌ها بیننده‌ای زاویه‌ی دید خاصی شاهد ماجراهای شکار نیست و همه آن چه که می‌باید ببیند را طراحان و سازندگان در برابر دیدگان وی گذارده اند. در عین این که به دوری و نزدیکی عناصر می‌توان رسید، ولی همه چیز در سطح در جریان است. دید از بالا بر کلیت ماجرا حکم می‌راند، این موضوع را در نمایش حصار گردآگرد شکارگاه‌ها به وضوح تمام عرضه کرده‌اند (تصویر ۶). هرگاه خواسته‌اند بخشی را تأکید کنند تا بیننده بدان توجه کند، در ابعاد و اندازه‌ای دیگر نشان داده اند (جدا شدن گراز شکار شده و بر زمین افتادنش). و هرگاه خواسته‌اند تا حرکات و رفتارهای پیوسته را به نمایش بگذارند، در تکراری لایه لایه، چون صفحاتی که در پی هم آمده اند، حرکت رو به جلو را القا کرده اند (حرکت سهمگین فیلان در برداشت گرازان شکار شده و حمل آن‌ها) و یا در توالی ماجراها، تکرار همان عنصر را در پیش گرفته اند (القای حرکت به جلو قایق شاه (تصویر ۶)، نمایش فیلان در انتقال گرازان شکار شده به خارج از شکارگاه (تصویر ۸)، نمایش شاه در صحنه‌های مختلف شکار گوزن). نی‌های نقش شده بر بدن جانوران عامل ربط آن‌ها با محیط طبیعی آبگیر است و حضوری همه جاگستر دارد.

در زیر قایقی که شاه بر روی آن به سوی گرازا نشانه گیری کرده است، داخل آبگیر را نیز دیده می‌شود: ماهی‌های هادر حال شناور مرغابی در آب شیرجه رفته تا ماهی بگیرد، او نیز چون شاه در حال شکار است. در زیر قایق بعدی که شاه کمان بدست ایستاده و تجسم حرکت رو به جلو همان قایق است، مرغابی نیز از آب بپرون آمده و کناری ایستاده و همچون شاه که به شکار خود می‌نگرد به ماهی‌های درون آبگیر نگاه می‌کند.

۴. بیان تصویری در طاق‌بزرگ

آن چه که در نقوش طاق‌بزرگ مشاهده می‌شود، دارای دلالت معنایی مستقیم است: "مجموعه نقوش طاق‌بزرگ تلاش دارد که یک عظمت، جنگاوری پیروزمند و یک قدرت بزرگ سیاسی را به بینندگانش در طول زمان‌های سپری شده و آینده القاء کند" (محبی، ۱۳۷۹، ص ۱۲۸). و به مانند هر اثر تصویری دیگری از سه دسته رمزگان فرهنگی، زیبایی شناسیک و رمزگان ویژه‌ی هر تصویرگر تشکیل شده است.

دامن گشاد و چین خورده‌ی قبا و شلوار شاه غرق در جواهر است. حاشیه‌ی قبا و کمربند و غلاف شمشیر به رشتہ‌های مروارید زینت یافته‌اند، همچنین چند رشتہ مروارید غلتان از گردن وی آویخته، دو رشتہ نوار مواج، از شانه‌های شاه بیرون آمده و به سوی بالا امتداد یافته است.

ترکیب بندی نقوش انتهای طاق تقارنی ایستاست که بانوارهای مواج- آن هم به هر سوی که سازندگان بخواهند- قدری تحرک یافته است. در نقوش انتهای طاق، اشاره‌ای به مکان نیست و باسکون و سنگینی خود سعی از گریز از زمان نیز دارد (تصاویر ۲ و ۵).

۳. نقوش دیواره‌های شرقی و غربی طاق

بر روی دیواره‌های شرقی و غربی طاق شکارگاه شاهی نقش گردیده است: در بخش شرقی شکار گوزن (تصویر ۹) و در بخش غربی شکارگراز (تصویر ۶). این گروه از نقوش بر عکس نقوشی که تاکنون مورد بحث قرار گرفته‌اند، جنبه‌ی روایت گری داشته و به شرح دقیق مجلس شکار از ابتدای انتها می‌پردازند. واضح است که نقوش مذکور از روی یکی از پرده‌های نقاشی اخذ و با مکانات و وضعیت موجود تطبیق داده شده اند. بیان روایت در هر دو آن‌ها یکسان است:

- گروه شکاربانان و فیل سواران خیل عظیم شکار را به محوطه‌ی محصر شده‌ی شکارگاه رهنمون می‌کنند.
- شاه به همراه بزرگان و مهمانان وارد محوطه می‌شوند.
- شاه به شکار می‌پردازد و شکار خود را از پای می‌اندازد.
- شکار پایان می‌باید و شاه پیروزمندانه به آن چه که شکار کرده می‌نگرد.
- انبویه جانوران شکار شده را به بیرون شکارگاه می‌برند.
- از گوشت شکار طعام ساخته و سفره‌ای پهن می‌گردد.

صحنه‌های شکار نقش شده سرشار از جنبش، تحرک و جنگ و گریز با جانوران است. فریاد و هیاهوی آدمیان در میان نعره‌های تهییج کننده فیلان و صدای پای جانوران رمیده‌ی بخت برگشته‌ای که برای چنین برنامه‌ای نگهداری شده بودند، و نوای موسیقی و هلله‌ای که بر هیجان ماجرا می‌افزاید، فضای سکون و ساكت طاق را دگرگون می‌سازند. طراحان و سازندگان این نقوش بیننده را با فاصله‌ی نزدیکی که در اختیار دارد، به تماشا فرا خوانده اند و در نشان دادن آن چه که روی داده است، آن چنان گشاده دست و فراخ‌اندیش عمل کرده اند که مایه‌ی اعجاب و حیرتش شوند (تصویر ۳).

شاه مرکز اصلی ماجراست: او بزرگتر از دیگران ترسیم می‌شود. لباس فاخری بر تن پوشیده و همه چیز در حول و حوش وی می‌چرخد؛ همه چیز برای وی فراهم گردیده و مسلط و قدرتمند صحنه در مرکز تصویر قرار داده شده است (تصویر ۶). نقوش لباس شاه در ارتباط با بخش‌های مختلف طاق، متفاوت است. این نکته

است. تمامی این کدهای فرهنگی در کنار نقش نمادین جانوری و نباتی که از گذشته‌های دور به جا مانده بود، نقطه‌ی پایانی است بر باور دلالت‌های معنایی مستقیم آن‌ها.

رمزگان فرهنگی برشمرده شده‌ی فوق را در رابطه‌ی بینامتنی^۵ نیز می‌توان بررسی کرد. هر نقش و هر جز ساختاری طاق‌ریشه در سایر هنرهای ساسانی و حتی پیش از ساسانی دارد. اشاره شدکه اصل به درون صخره‌ی کوه رفتن و غار مصنوعی جهت تعبیه‌ی آثار مورد نظر، برگرفته از سنن هندی و بودایی است. فرشتگان به پرواز درآمده را در سنن یونانی - رومی و تعدادی از نقش برجسته‌ها و دیگر آثار هنری ساسانی، می‌توان دید. نقش درخت زندگانی و نوار طناب گونه‌ی دور لبه‌ی بیرونی طاق‌برگرفته از نقش‌گچ برجی ساسانی و پارتی است. پرده‌های شکار دیواره‌های شرقی و غربی طاق‌برگرفته از سنن بسیار کهن اقوام ساکن در ایران است که به انحا گوناگون در آثار برجا مانده‌ی دوران‌های مختلف می‌توان صحنه‌های مشابه آن را مشاهده کرد. رمزگان فرهنگی نقش طاق‌بزرگ را همچنین می‌توان در عرصه‌ی ادبیات و شعر فارسی نیز رد یابی کرد.^۶

رمزگان زیبایی‌شناسیک در رابطه با ویژگی‌های فنی اثر مطرح می‌شوند: انتخاب مواد و مصالح، انتخاب مکان مناسب در ارتباط با مصالح مورد نظر، بررسی شیوه‌های اجرای کار و ...^۷.

در مورد دسته سوم رمزگان (ویژه‌ی هر تصویرگر) نمی‌توان به شخص و یا اشخاص معینی اشاره کرد تا نوع فعالیت‌های هنری‌شان را بررسی کرد. هنر و فعالیت هنری در دوره‌ی باستان یک فعالیت دسته جمعی و همگانی بوده و فرد در چنین فضایی فرستادی و امکانی برای ابراز وجود و نظر شخصی ندارد. لذا نقش طاق‌بزرگ نیز هیچ امضایی بر خود ندارند، و آن را می‌بایست در مجموع آثار بر جای مانده ساسانی مطالعه نمود. در طاق‌بزرگ طاق بستان این سنت‌های هنری ساسانی است که رمزگان خود را بطریقی بی‌سابقه و بدیع در نوع خودش عرضه می‌کند.

پیش از این سوای دلالت‌های معنایی مستقیم در طاق‌بزرگ به دلالت‌های ضمنی در رابطه با آن نیز اشاراتی شد. آن‌چه که در این جا بیشتر جای تأمل و بحث دارد معنای اسطوره، آن گونه که رولان بارت^۸ ارایه داده است، می‌باشد:

"معمولًا" ما اسطوره را با افسانه‌های کهن در مورد خدایان و قهرمانان مرتبط می‌دانیم. اما بارت بار نظری تازه‌ای به مفهوم اسطوره داده است. از دید او اسطوره ایدئولوژی‌های غالب دوران ما هستند. بارت معتقد است که مراتب دلالت، یعنی دلالت صریح و دلالت ضمنی در تلفیق با یکدیگر ایدئولوژی را تولید می‌کنند ... اسطوره تاریخ را به طبیعت بدل می‌کند ... اسطوره چیزی را انکار نمی‌کند، بر عکس، نقش اش آن است که در باره‌ی چیزها سخن بگوید؛ خیلی ساده، حالتی ناب و پالوده به آن‌ها بدهد، آن‌ها را معصوم و مقبول و مقدار نشان دهد، به آن‌ها توجیهی طبیعی و جاودانه ببخشد، نوعی وضوح به آن‌ها بدهد که از نوع وضوح تبیین نیست، بلکه صرفاً" بیان واقعیت است ... نقش اسطوره آن

رمزگان فرهنگی آن دسته از کدها هستند که دلالت خود را ببرون از اثر و حتی خارج از هنر تصویرگری، به معنای کلی آن، به دست می‌آورند. کاربرد زندگی اجتماعی و فرهنگی در اثر، از شیوه‌ی لباس پوشیدن و آرایش مُوها تا نشانه‌هایی از آداب رفتاری، معماری، موسیقی، شکار، کل آرایی، کنار هم نشستن و نظم عناصر تصویری در پس زمینه‌هایی که به ویژه به شیوه و مناسبات اجتماعی مرتبط می‌شوند همه کدهای فرهنگی محسوب می‌شوند (احمدی، ۱۲۸۱، ص ۷۵).

در نقش طاق بزرگ ما با تمامی این کدهای فرهنگی مواجه می‌شویم. در هر یک از موارد فوق الذکر ما به اطلاعاتی دست می‌یابیم که در نهایت با دوره‌ی تاریخی مربوطه - که زمان ساسانیان می‌باشد - آشنا شده، ارتباط برقرار می‌کنیم.

لباس رزم، جامه‌ی سلطنتی، لباس شاه به هنگام شکار و همچنین سایر همراهان و افراد، بویژه لباس بزرگان دینی و الهه‌ها جملگی به طور صریحی و با دقت و ظرافت قابل تحسینی به نمایش درآمده‌اند. نوع دستار و سربند های زنان و مردان و آرایش مُوها آنان، حالات و رفتار خاص متناسب با وظایفشان و بیان جنسیت در آن‌ها (صف نوازندهان، همراهان شاه، پاروزنان، هلله‌کنندگان، حالت ایستادن پیکره‌های انتهای طاق و تاخت و تاز فیل‌سواران و ...)، نوع و نقش لباس‌هایی که بر تن دارند و زیر اندازها و پرده‌هایی که حصار گردانیده شکارگاه از آن تهیه شده‌اند، جملگی حکایت از فرهنگ رفتاری خاص ساسانی است که هنوز هم در بسیاری جنبه‌های زندگی این زمانی مادر گوش و کنار ایران باقی مانده است (به عنوان نمونه جامه‌ای که آنایه‌تا بر تن پوشیده و آرایش مُوها و سربندش هنوز در میان زنان کرد غرب ایران به ویژه منطقه قصرشیرین دیده می‌شود).

معماری آن چنان حضور قوی و مؤثری دارد که ما را به اشتباه می‌اندازد. طاق از ویژگی‌های اساسی معماری شیوه پارتی - ساسانی است و آوردن آن در مجموعه این چنینی به نحو صریحی جنبه‌ی مهم و محسوسی از تمدن ساسانی را تأکید دارد. طاق بیرون کشیده شده از دل کوه، طاق عظیم کسرا در تیسفون را یادآوری می‌کند و همچنین بر مفهوم نمادین طاق نصرت (پیروزی) اشاره دارد که در رقیب سرسرخ هم‌زمانش - امپراتوری روم - نیز مشابه‌اش دیده می‌شود.

نقش طاق بزرگ از جنبه‌ی نمایش انواع و اقسام سازهای موسیقی رایج در دوران ساسانی، که شهرت و آوازه موسیقی اش در عرصه ادبیات نمود یافته است، سند معتبر و بی نظری است. ما نهت‌ها سازها را از نزدیک مشاهده می‌کنیم، بلکه همنوازی گروه نوازندهان (ارکستر) همراه با خنیاگران و آوازخوانان را نیز می‌توانیم بشنیریم (تصویر ۷).

آین شکار به عنوان سنتی رایج در فرهنگ ایرانی که نوعی حفظ آمادگی رزمی و افزایش توان جسمی و روحی در نبرد محسوب می‌شده است، با تمامی رسوم متدائل آن، در دیواره‌های طاق بزرگ به گویاترین شکل خود در طول تاریخ هنر ایران نشان داده شده

بیرون زده از آن، چسبیده‌اند، و در عین حال همچون رازی که نیمی از آن آشکار شده خودنمایی می‌کند، همچون مرگ.

جنش و حرک شکار سویه‌ی دیگر سکوت و سکون، ما را به درون طاق، به سوی نقوش دیواره‌ی انتهای طاق رهنمون می‌کند (جهت حرکت روایت شکار به سوی داخل طاق است). "شکار از دورهای باستان همچون مکتب سرسخت و سخت جانی تصور می‌شده است. مبارزه با صید حیوانات نشانه‌ی فتح، جرأت و هوش آدمی و شکست خشونت و توحش بوده است. از سوی دیگر صید حیوانات معنای مذهبی هم داشته و بدون تأییدات خداوندی پیروزی بر جانوران زیانکار ممکن نبوده" (ورمزرن، ۱۳۷۲، ص ۱۱۱).

شکار نوعی تمرين برای نبرد و زندگاندن بود و موفقیت در آن زندگی محسوب می‌شد. ولی زندگی در کل خودش به سوی مرگ می‌رود ... همانگونه که صفحی از شتران و فیل‌ها، کشته‌های شکار را با خود می‌برند (تصاویر ۸ و ۱۰).

نقوش نمای طاق بزرگ بیان دیگری را دنبال می‌کند. نمای طاق همچون دعوی است به درون، خوشامدی و لبخندی است به زندگی، در تجسم فرشته‌ای که بر زمین فرود می‌آید تا پیام مسرت بخشی را با تسمی که بر لب دارد، به بیننده عرضه کند. آن گاه است که گلها و گیاهان سر از خاک بر می‌آورند و در رویش و شکوفایی خویش جشن پیروزی بر پا می‌دارند (تصویر ۲).

۵. ارتباط در طاق بزرگ

در این بخش از گفتار، نظریه‌ی رومن یاکوبسن^۹ را در بحث جنبه‌های ارتباطی نقوش طاق بزرگ به کار می‌گیریم. بنا به نظر یاکوبسن کنش ارتباط کلامی (قابل گسترش در نظامهای نشانه‌شناسی) شش جنبه یا شش عنصر اصلی دارد (احمدی، ۱۳۸۲، ص ۱۲۶). نخستین عنصر فرستنده‌ی پیام و دومین عنصر گیرنده‌ی آن است که در ارتباط با بحث ما نظام اجتماعی ساسانی که از گذشته‌های دور پیامی با معنا و قابل تحلیل و بررسی را در قالب اثری جسیم و سترگ فرستاده است، فرستنده و مردمان هم عصرش و آیندگان، گیرنده‌ی آن هستند. سومین عنصر پیام است که پیش از این بدان‌ها اشاره شد. بدنبال پیام، زمینه‌ی خاص ارسال آن طرح می‌شود. "زمینه‌ای که به روزگار ارایه‌ی پیام، یعنی به موقعیت‌های نشانه‌شناسیک، تاریخی-اجتماعی، روانشناسیک، فلسفی، اخلاقی و در یک کلام به افق دلالت‌های فرهنگی ویژه‌ای وابسته است" (احمدی، ۱۳۸۲، ص ۱۲۷). نظام فرهنگی ساسانی با کشمکش‌های فراوانی که از سرگزرانده و نهضت‌های دینی و اجتماعی که بنیان آن را نشانه رفته بودند، در سالهای پایان عمر خویش تلاش می‌نمود تا با بازسازی هرآن چه که میراث به آن رسیده بود و سازماندهی مجدد آن‌ها، حیات تازه‌ای را برای خود تعریف کند برچنین زمینه‌ای است که طاق بزرگ شکل می‌گیرد.

مرزگان پنجمین عنصر در نظریه‌ی یاکوبسن است. در طاق بزرگ مشاهده کردیم که زبان سنتی رایج ساسانی را در بیان پیام

است که امر فرهنگی را طبیعی جلوه دهد - به عبارت دیگر کاری کند که ارزش‌ها، نگرش‌ها، و باورهای فرهنگی و تاریخی طبیعی، هنگار، بدیهی، فاقد زمان و میتنی بر عقل سليم به نظر برسند و بهاین ترتیب در نظر ما بازتاب عینی و حقیقی امور باشند" (سجودی، ۱۳۸۲، صص ۱۱۰ تا ۱۱۴).

این تعریف از معنای اسطوره‌در نگاه و بررسی ما از طاق بزرگ بسیار گویاست. ایدئولوژی ساسانی بویژه در سالهای پایانی خود مشخصه‌های نظام پدر سalarی را با خود به همراه داشت: "شکلهای سازماندهی پدر سalarی بر واحد اقتصادی و مذهبی خانوادگی می‌باشد، که هرچه هم رشد کرده و گسترش یافته، باز چنین هسته‌ای را در دل خود حفظ کرده است ... یکی از راه‌های حفظ این واحد معین، در عرصه‌ی ذهنی و فرهنگی، طرح و تکرار سنتی است که خاندان پدری بر آن استوار است ... این زمینه‌ی فرهنگی است که زبان ستایش خود، تکرار افتخارات خود، طرح رسم و سنت خود، و یادکرد قدرتمنایی و افتخار آفرینی خود را پدید می‌آورد، که سخت بدان نیازمند است ... در چنین دوره‌ای جنگجویان و سوارکاران و شکارگران از موقعیت واعتبار ویژه و برتری بهره ور بوده اند، وطبقه‌ی فرمانروای جامعه محسوب می‌شده اند. جامعه‌ای که با انواع خطرهای را رو به رو بوده است و خصلتی خطر پذیر نیز داشته است. مهاجرت، کوچ، حفظ موقعیت اقتصادی و اجتماعی و خاندانی، به ویژه در مواجهه با دیگر خاندانها و اقوام مهاجر و کوچنده و تداخل قلمروهای اقتدار و ... بهناگزیر روحیه‌ای مبارزه‌جو و افتخار طلب پدید می‌آورده است" (مختاری، ۱۳۶۸، ص ۵۲). طاق بزرگ بر چنین بستر فرهنگی که سست و شکننده نیز شده بود، شکل گرفت و قصد داشت خود را به عنوان واقعیتی پایدار و همیشگی بنمایاند. قهرمان همیشه پیروز این عرصه هم، شخص محوری و مرکزی تمامی نقوش، یعنی شاه است.

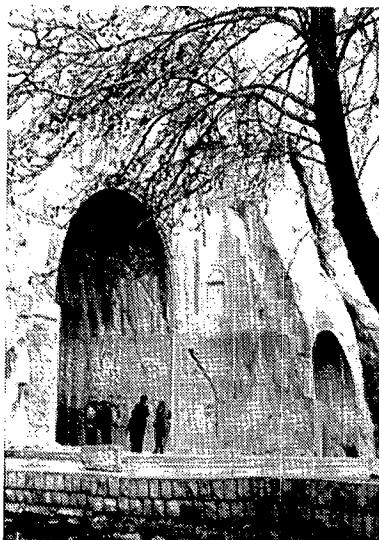
از دیگر نکاتی که در زیان تصویری طاق بزرگ جای تأمل و بررسی دارد، همانگونه که اشاره شد، سکوت و سکون نقوش دیواره‌ی انتهای طاق (تصاویر ۲ و ۵) و هیجان و هیاهوی و جنبش نقوش دیواره‌ای شرقی و غربی طاق است (تصاویر ۶ تا ۱۰). سکوت و سکون نه فقط از مشخصه‌های مرگ به شمارمی‌آید، بلکه از نمادهای اصلی آن و " مجازهای بنیادین آن " دانسته می‌شود (احمدی، ۱۳۸۲، ص ۸۲).

انتخاب این شیوه‌ی اجرای نقش در فرهنگ ساسانی که سکوت و سکون را ترجیح می‌دهد و به نوعی بر مرگ اشاره دارد با این تعبیر که " مرگ است که می‌ماند " کاملاً منطبق است. چرا که ماندن و همیشه ماندن از اصلی ترین اهداف سازندگان آثار مذکور است: " قطعه‌ای از زمان، به گونه‌ای قطعی، خشن و بی رحم از تقدیر محظوظ می‌گسلد، انگار از نابودی نجات می‌یابد " (احمدی، ۱۳۸۲، ص ۸۴).

با این تفسیر می‌توان پی برد که چرا نقوش دیواره‌ی انتهای طاق با تمام برجستگی فوق العاده‌ی خود، باز هم به صخره‌ی

راه کاروان‌های تجاری که از شرق به غرب و بعکس در حرکت بودند، جملگی امکانات از پیش تعیین شده‌ای برای دریافت پیام از سوی مخاطبان بوده است. گویا طاق‌دارای درهای بزرگ چوبی بوده که در موقع خاصی گشوده و جمعیت برای تماسای آن وارد طاق می‌شده‌اند. توجه به جزئی ترین نقش‌ها و بافت‌های نقوش طاق از این جنبه نیز قابل بررسی است، چرا که نشان دادن چنین جزئیات دقیق و طریفی برای دیده شدن بوده نه پنهان کردن (تصویر ۳).

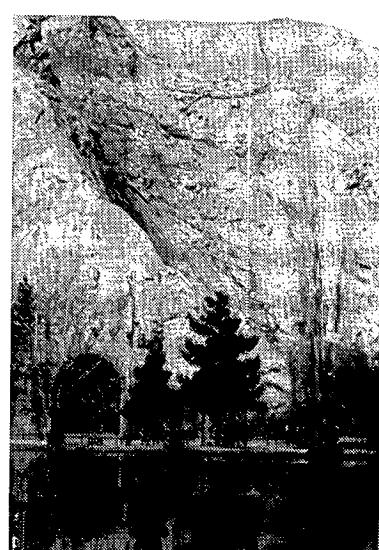
خود به کار گرفته و از رمزگان آشنایی که ریشه در گذشته‌های دور داشته، بهره برده است. عنصر نهایی کنش دریافت پیام است که یاکوبسن از آن به مفهوم "تماس" یاد کرده است. نوعی قابلیت دسترسی در ساختن طاق بزرگ مدنظر طراحان و سازندگان آن بوده است. قرار گرفتن طاق در سطح زمین و امکان دسترسی و از نزدیک دیدن آن، قرارگیری آن در کنار سایر آثار ساسانی، قرار گرفتن آن در مکانی از دیر باز مقدس و مورد توجه مردمان و قرارگیری آن بر سر



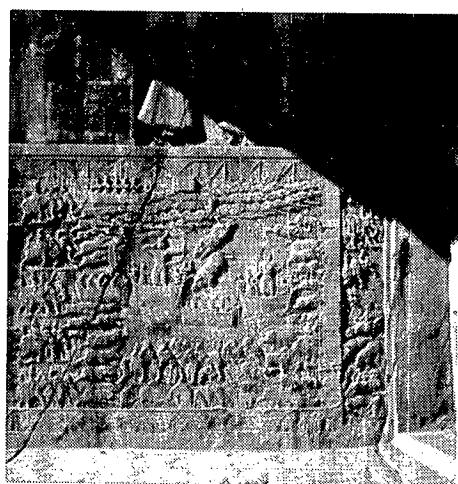
۳. طاق بزرگ طاق بستان (نمای غربی).



۲. نمای طاق بزرگ و کوچک در طاق بستان.



۱. موقعیت آثار تاریخی طاق بستان.



۶. نقوش شکارگاه گراز در دیوارهای غربی طاق بزرگ.



۵. شاه سوار بر اسب در هیبت نظامی در دیوارهای انتهای طاق بزرگ.



۴. فرشته‌ی بالدار و نوار طناب گونه‌ی لبه‌ی طاق.



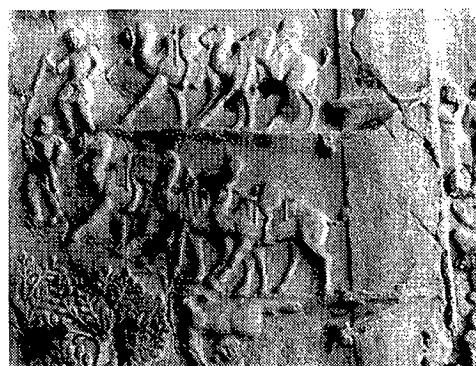
۸. فیلان، گرازان شکارشده را به خارج از
شکارگاه حمل می‌کنند.



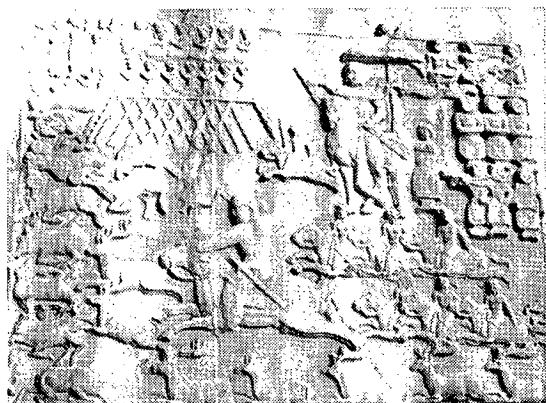
۷. بانوan چنگ نواز نشسته بر قایق به هنگام
شکار گراز.



۱۱. جام معروف به کلیمو مربوط به
دوره‌ی ساسانی
(از کتاب ایران در زمان ساسانیان
نوشته‌ی آرتوور کریستین سن)



۱۰. گوزنان شکار شده توسط صفوی از شتران
به خارج از شکارگاه حمل می‌شوند.



۹. شاه و همراهان به هنگام ورود به شکارگاه و
شکار گوزن (نقوش دیواره‌ی شرقی طاق‌بزرگ).

نتیجه‌گیری

هر نقش و هر جزء ساختاری طاق ریشه در سایر هنرهای ساسانی و حتی پیش از ساسانی دارد.

بر روی دیواره‌های شرقی و غربی طاق شکارگاه شاهی نقش گردیده است، این گروه از نقوش بر عکس نقوش دیواره‌ی انتهای طاق، جنبه‌ی روایت گری داشته و به شرح دقیق مجلس شکار از ابتدای انتهای پردازند. آیین شکار به عنوان سنتی رایج در فرهنگ ایرانی که نوعی حفظ آمادگی رزمی و افزایش توان جسمی و روحی در نبرد محسوب می‌شده است، با تمامی رسوم متداول آن، در دیواره‌های طاق بزرگ به گویا ترین شکل خود در طول تاریخ هنر ایران، نشان داده شده است. در انتهای طاق، شاه در اوج قدرت در دو

طاق بزرگ طاق بستان با مجموعیتی بدیع و ساختاری فوق العاده، پایانی بر یک دوره‌ی کهن تاریخی- فرهنگی نیز هست و بدین لحاظ چون ستاره‌ی درخشانی بر افول دوران باستان در ایران خود نمایی می‌کند. ساسانیان با شکل دهی این اثر شاخص پیامی در راستای اثبات، بقاء و دوام تاریخی خویش، برای ماندن هر چه بیشتر فرستاده اند و آن را در ساختاری پیچیده در دل صخره‌ی گرانسینگ کوهی که بر چشم‌های همیشه پرآب ایستاده در معرض دید قرار داده اند. موقعیت تاریخی و مقدس طاق بستان همچون مرکزی مورد توجه و صخره‌ی یکپارچه و سخت آن، حسن انتخاب سازندگان طاق بزرگ را برای برپایی چنین اثری را معلوم می‌دارد.

طاق بزرگ بسیار مشهود است. انتخاب شیوه‌ی عاری از هر گونه تحرک جسمانی و یکپارچگی حجیم پیکره‌ها در اجرای نقش بر جسته در فرهنگ بصری ساسانی در نقوش دیواره‌ی انتهای طاق بزرگ، به نوعی بر مرگ اشاره دارد با این تعبیر که "مرگ است که می‌ماند". چرا که ماندن و همیشه ماندن از اصلی ترین اهداف سازندگان طاق بزرگ است. جنبش و تحرک صحنه‌های شکار دیواره‌های شرقی و غربی - سویه‌ی دیگر سکوت و سکون پیکره‌های حجیم انتهای طاق - مارا به درون طاق، به سمت نقوش دیواره‌ی انتهای طاق رهنمون می‌کند. طاق بزرگ به مانند شخصی که مرگ را در برابر خود می‌بیند و می‌داند که زمان رفتن فرارسیده است، بر آن چه که گذشته، نظر می‌اندازد و قدرت و توان جوانی خویش را باد می‌آورد. هر چند که میل شدیدی بر بقا دارد و بر پایدارترین پدیده در طبیعت جاودان چنگ می‌زند تا بماند. طاق بزرگ می‌کوشد تا خود را به عنوان بیانی اسطوره‌ای، مقبول و مقدر جلوه دهد و همگان را مقهور قدرت مادی اش سازد ولی اسیر سکوت و سکون است و در معنای پنهان و اسرارآمیز مرگ و زندگی باقی می‌ماند.

وضعیت سیاسی و نظامی خود، در کنار جهت حرکت نقوش دو دیواره که هر دو رو به سوی انتهای طاق دارند، نشان از اهمیت و جایگاه برتر و تأکید سازندگان بر آن دارند.

قابلیت دسترسی در ساختن طاق بزرگ، قرار گرفتن طاق در سطح زمین و امکان دسترسی و از نزدیک دیدن آن، قرارگیری آن در کنار سایر آثار ساسانی، قرار گرفتن آن در مکانی از دیر باز مقدس و مورد توجه مردمان و قرارگیری آن بر سر راه کاروان‌های تجاری که از شرق به غرب و بعکس در حرکت بودند، جملگی امکانات از پیش تعیین شده‌ای برای دریافت پیام این اثر بر جسته از سوی مخاطبان بوده است.

نقوش طاق بزرگ همانند بسیاری از نقش بر جسته‌های دیگر ساسانی، مکتبی بر خود ندارند، لذا می‌بایست در مجموع آثار بر جای مانده‌ی ساسانی مطالعه شوند. در طاق بزرگ طاق بستان این سنت‌های هنری ساسانی است که رمزگان خود را به طرزی بی‌سابقه و بدیع در نوع خودش، عرضه می‌کند. گرایش شدید فرهنگ ساسانی در اواخر سال‌های حیات خود به سنت‌های تصویری کهن نوعی تلاش برای حفظ موجودیت واثبات است که نمود بصری آن در

پی‌نوشت‌ها :

۱. صخره‌ی طاق بستان از گروه سنگ‌های رسوبی شیمیایی از نوع آهکی - سیلیسی محکم و توده‌ای بوده که به مرور دارای سطوح بیرونی سخت تری می‌شوند. آب را به سرعت از خود عبور می‌دهد و بدین لحاظ بخش‌های آهکی شسته و حل می‌شوند و در نتیجه سطوحی زبر و خشن دارند.
۲. ر. ک. به مقاله‌ی "میتره" (مهر) در باستان‌شناسی ایران "نوشتۀ ریچارد نلسون فرای، ترجمه‌ی ابوالقاسم اسماعیل پور مطلق، مجله‌ی باستان‌شناسی و تاریخ، ش. ۴، ۱۳۶۷، صص ۱۶ - ۱۲".
۳. معابد غاری در هند و پیکره‌ی عظیم بودا در بامیان افغانستان.
۴. هفت بیشتر با فرایند مرتبط است تا با شکل. پس برای بیرون کشیدن یک هفت ضلعی از یک دایره روش ساده‌ی طبیعی وجود ندارد. (لولر، ۱۳۶۸، ص ۶۰)
۵. "نسبت هرمنن با متن یا متنی دیگر را بینانتنی می‌خوانیم." (احمدی، ۱۳۸۲، ص ۲۲۲)
۶. به طور مشخص می‌توان شاهنامه‌ی فردوسی و خمسه‌ی نظامی را مثال زد.
۷. در بخش "نشانه‌هادر ساختار طاق بزرگ" همین گفتار بدان پرداخته شده است.
۸. Barthes, R.
۹. Jakobson, R. زبان‌شناس بر جسته‌ی روسی.

فهرست منابع:

- احمدی، بابک (۱۳۸۱)، "از نشانه‌های تصویری تا متن"، نشر مرکز، تهران.
بختیارتاش، تصریت‌ا... (۱۳۵۶)، "گردونه‌ی خورشید یا گردونه‌ی مهر"، موسسه‌ی مطبوعاتی عطایی، تهران.
- حامی، احمد (۱۳۵۵)، "بَغْ مهر"، داورنیا، تهران.
- حقیق، فضل‌ا... (۱۳۱۴)، "طاق بستان" مجله‌ی تعلیم و تربیت، ش ۱، سال پنجم، صص ۳۶ - ۳۰.
- سیجودی، فرزان (۱۳۸۲)، "نشانه‌شناسی کاربردی"، نشر قصه، تهران.
- لولر، رابرت (۱۳۶۸)، "هندسه‌ی مقدس، فلسفه و تعریف، ترجمه‌ی هایده معیری، موسسه‌ی مطالعات و تحقیقات فرهنگی، تهران.
- محبی، حمید رضا (۱۳۷۹)، "نگاهی به ساختار طاق بزرگ طاق بستان"، هنرناه، فصلنامه‌ی تخصصی دانشگاه هنر، ش ۹، صص ۱۴۳ - ۱۳۷.
- مخترانی، محمد (۱۳۶۸)، "حماسه در راز و رمز ملی"، نشر قطره، تهران.
- ورمازن، مارتین (۱۳۷۲)، "آیین میترا"، ترجمه‌ی بزرگ نادرزاد، نشر چشم، تهران.